

[Viruela símica \(mpox en inglés\)](#)

Viruela símica (mpox en inglés)

[Viruela símica \(mpox en inglés\) Inicio](#)

Guía del paciente para el tratamiento de la viruela símica (mpox en inglés) con tecovirimat (TPOXX)

Actualizada 6 de julio del 2023

Lo que necesita saber

- No existe ningún tratamiento específico para la viruela símica que esté aprobado por la Administración de Alimentos y Medicamentos (FDA, por sus siglas en inglés). Es posible que los medicamentos antivirales aprobados para el tratamiento de la viruela puedan utilizarse para tratar la viruela símica ya que los virus que causan la viruela símica y la viruela son similares.
- El medicamento antiviral [tecovirimat \(TPOXX\)](#) se ha utilizado para tratar la viruela símica a través de un programa de acceso ampliado (a veces denominado "uso compasivo") durante el brote que comenzó en el 2022. El uso compasivo del tecovirimat está indicado para personas con casos graves de viruela símica o que son propensas a enfermarse gravemente (personas con sistemas inmunitarios debilitados, como aquellas que tienen el VIH no controlado, o que padezcan afecciones cutáneas como eccema).
- El tecovirimat puede ayudar a tratar la viruela símica grave en la zona de los ojos, la boca, la garganta, el área genital y el ano (agujero del trasero). Sin embargo, hasta el momento se desconoce si el tecovirimat es eficaz para tratar la viruela símica o cuál es el grado de efectividad.
- Ahora los investigadores están evaluando la seguridad y efectividad del tecovirimat para todas las personas con viruela símica. Si tiene viruela símica, es posible que su proveedor de atención médica le pida que considere la posibilidad de participar en esta investigación, conocida como [el ensayo STOMP](#).
- La gravedad de la enfermedad puede depender del sistema inmunitario de cada persona. Para la mayoría de las personas que no tienen el sistema inmunitario debilitado, suele ser suficiente si reciben cuidados paliativos y control del dolor.
- Si tiene los síntomas de la viruela símica, consulte a un proveedor de atención médica, incluso si [recibió la vacuna contra la viruela símica](#). Consulte a su proveedor si considera que podría beneficiarse al someterse a un tratamiento con tecovirimat.
- También puede [contactar al ensayo STOMP para obtener más información](#) sobre la inscripción. El tecovirimat oral para el tratamiento de la viruela símica está disponible a través de STOMP.

Acerca del tecovirimat

- El tecovirimat (TPOXX) suele recetarse a personas con viruela símica grave o personas que tienen mayor riesgo de enfermarse gravemente.
- El tecovirimat puede reducir la carga de virus en el organismo. Este medicamento puede ayudar a tratar los casos graves de viruela símica que afectan los ojos, la boca, la garganta, el área genital y el ano (agujero del trasero).
- Estudios demuestran que el tecovirimat puede ser un tratamiento eficaz para los ortopoxvirus (como el virus de la viruela símica) en animales y es seguro para las personas sanas que no están infectadas por el virus.
- Sin embargo, como no hay datos suficientes para afirmar que el tecovirimat es seguro y eficaz para tratar a personas con viruela símica, se considera que el tecovirimat es un medicamento en investigación para tratar la viruela símica. En investigación significa que el medicamento aún se encuentra en la etapa de prueba para determinar si es seguro y eficaz para tratar una enfermedad específica.
- Si le recetan tecovirimat, le pedirán que firme un consentimiento donde consta que entiende que el tecovirimat es un fármaco en fase de investigación que todavía no fue aprobado por la FDA para el tratamiento de la viruela símica.



- Es fundamental realizar estudios para evaluar la seguridad y efectividad del tecovirimat en personas con viruela símica. Si su proveedor de atención médica cree que usted tiene viruela símica, es posible que le pida que considere la posibilidad de participar en un ensayo clínico llamado [Estudio de tecovirimat para el tratamiento del virus de la viruela símica en seres humanos \(STOMP, por sus siglas en inglés\)](#) [↗](#).
- STOMP intenta determinar la eficacia del tecovirimat contra la infección por la viruela símica en personas. Los investigadores buscan personas que posiblemente tengan viruela símica para que participen en estudios que les aporten más datos.
- La participación en STOMP es voluntaria. No es obligatorio inscribirse en el ensayo. Si decide no participar en el ensayo, su proveedor puede recetarle tecovirimat si está gravemente enfermo o corre riesgo de enfermarse gravemente.
- Si usted [participa en el ensayo STOMP](#) [↗](#), puede formar parte de un grupo que recibe el medicamento o un placebo, y no sabrá a cuál grupo pertenece. O bien, puede pertenecer a un grupo en el cual todos reciben tecovirimat.
- Durante el ensayo, tendrá que completar un diario para hacer un seguimiento de sus síntomas y se realizará chequeos diarios de la piel en casa. Si vive cerca de un centro del ensayo, se realizará los chequeos allí. Si no vive cerca de un centro del ensayo, puede inscribirse y realizar los chequeos a distancia.
- Si considera que podría beneficiarse al someterse a un tratamiento con tecovirimat, consulte a su proveedor. También puede [contactar al ensayo STOMP para obtener más información](#) [↗](#) sobre la inscripción.
- El ensayo lo realiza el [Instituto Nacional de Alergias y Enfermedades Infecciosas](#) [↗](#), que forma parte de los [Institutos Nacionales de la Salud](#) [↗](#).

El tecovirimat no es apto para todos

- Los proveedores de atención médica solo pueden recetarles tecovirimat a personas con síntomas de viruela símica con la autorización especial de la FDA, lo que se conoce como acceso extendido o uso compasivo.
- Si se indica tecovirimat con demasiada frecuencia a personas con síntomas leves de la viruela símica, puede aumentar la probabilidad de que el virus de la viruela símica desarrolle resistencia al medicamento. Esto significa que el medicamento podría dejar de funcionar para la viruela símica.
- Los CDC y la FDA recomiendan que se recete el tecovirimat solo a personas gravemente enfermas o que son propensas a enfermarse gravemente, para reducir la posibilidad de que se desarrolle resistencia.
- No obstante, no es necesario que los pacientes estén gravemente enfermos o tengan alto riesgo de enfermarse gravemente para inscribirse en el [ensayo STOMP](#). [↗](#)

Cómo saber si el tecovirimat es adecuado para usted.

La mayoría de las personas que no tienen el sistema inmunitario debilitado y contraen la viruela símica se recuperan por completo dentro de 2 a 4 semanas sin la necesidad de un tratamiento médico.

El tratamiento de la viruela símica también debe incluir otras formas de [manejar sus síntomas](#). Los medicamentos como el ibuprofeno (Advil, Motrin) y el acetaminofeno (Tylenol) pueden ayudarlo a sentirse mejor. [Obtenga más información sobre cómo cuidarse](#).

Los proveedores de atención médica pueden recetar tecovirimat a:

- Personas con síntomas graves de la viruela símica, como:
 - sangrado o sarpullido o llagas infectadas
 - lesiones que se han convertido en lesiones más grandes
 - cualquier otra afección que requiera hospitalización
- Personas con afecciones que comprometen el sistema inmunitario, como el VIH no controlado, leucemia, linfoma o enfermedades autoinmunitarias; o personas que reciben quimioterapia o que recibieron un trasplante de órgano



- Personas con sarpullido o lesiones en áreas como los ojos, la boca, la garganta, el área genital y el ano (agujero del trasero) que corren riesgo de enfermarse gravemente tanto a corto plazo (dolor, inflamación, acumulación de pus, etc.) como a largo plazo (cicatrices, etc.)
- Personas con una enfermedad o afección activa que afecta la piel, como la dermatitis atópica, eccema, psoriasis, impétigo, acné grave, herpes o quemaduras
- Los niños, especialmente si tienen menos de 1 año de edad
- Personas embarazadas o en periodo de lactancia

Cómo pagar el tecovirimat

- Por el momento el tecovirimat no tiene cargo.

Contacte a un proveedor de atención médica

- Si tiene los síntomas de la viruela símica, incluso si [recibió la vacuna contra la viruela símica](#).
- Para averiguar si el tecovirimat es adecuado para usted.
- Si se agravan los síntomas de la viruela símica.

Páginas relacionadas

- › [Lo que se debe hacer en caso de enfermarse](#)
- › [Desinfección en el hogar y otros entornos que no son de atención médica](#)
- › [Guía sobre el uso del tecovirimat](#)

Última revisión: 6 de julio del 2023